

FM/AM Clock Radio ICF-C490 FM/MW/LW Clock Radio ICF-C490L

Manual de Instrucoes

Käyttöohjeet (kääntöpuoli)

Manual de Instruções

Betjeningsvejledning (bagsiden)

Bruksanvisning

Instrucja obslugi (na odwrocie)

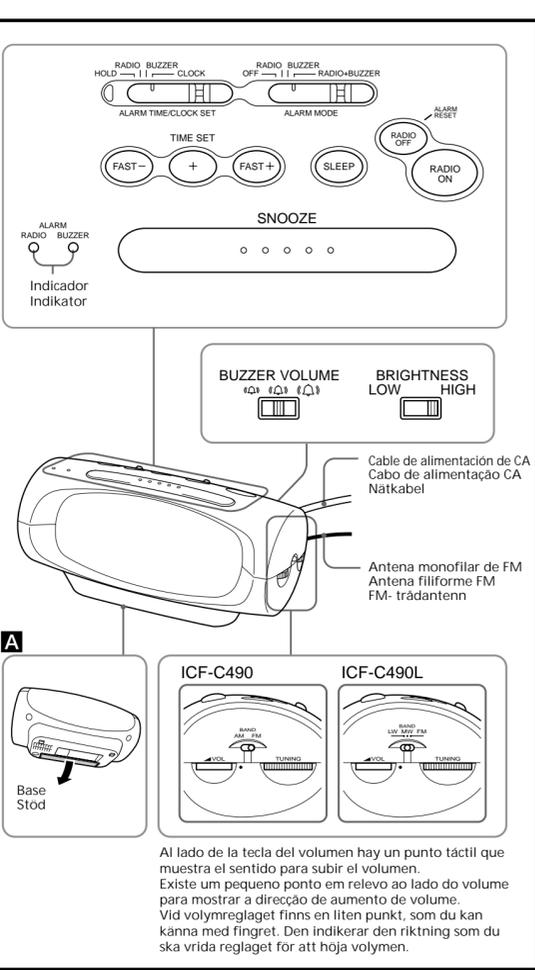
DREAM MACHINE

Dream Machine es marca comercial de Sony Corporation. Dream Machine é uma marca registrada de Sony Corporation. Dream Machine är ett skyddat varumärke, som registrerats av Sony Corporation. Dream Machine en varemärke for Sony Corporation. Dream Machine on Sony Corporation'in tavaramerki. Dream Machine jest znakiem towarowym Sony Corporation.

Sony Corporation © 2002 Printed in China



http://www.sony.net/



Al lado de la tecla del volumen hay un punto táctil que muestra el sentido para subir el volumen. Existe un pequeno ponto em relevo ao lado do volume para mostrar a direção de aumento de volume. Vid volymreglaget finns en liten punkt, som du kan känna med fingret. Den indikerar den riktning som du ska vrida reglaget för att höja volymen.

ADVERTENCIA

Para evitar incendios o el riesgo de descargas eléctricas, no exponga esta unidad a la lluvia ni a la humedad.

Para evitar descargas eléctricas, no abra la caja. En caso de averías, solicite los servicios de personal cualificado.

No sitúe el aparato en un espacio cerrado, como una estantería o un armario empotrado. Para evitar el riesgo de incendio o electrocución, no coloque sobre el aparato objetos que contengan líquidos como, por ejemplo, un jarrón.

Antes de comenzar

Gracias por haber elegido una Dream Machine Sony! Este Dream Machine le ofrecerá muchas horas de servicio fiable y placer de escucha. Antes de utilizar la Dream Machine, lea detenidamente estas instrucciones y consérvelas para futura referencia.

Estas instrucciones son para dos modelos: el ICF-C490 y el ICF-C490L. A continuación se indica la banda de cada modelo y el área donde se encuentra disponible el mismo.

Norte y Sudamérica ICF-C490 FM/AM
Otros países ICF-C490 FM/AM ICF-C490L FM/MW/LW

Características

- Indicador LED verde de fácil visualización
- Control de volumen de alarma (alto/normal/bajo)
- Ajuste del ángulo de pantalla
- Doble alarma
- Indicador de alarma de fácil visualización
- Ajuste del reloj hacia adelante y hacia atrás
- Control de brillo (alto, bajo)
- Suministro continuado de energía para mantener el funcionamiento del reloj y la alarma (radio y pitido) durante una interrupción del mismo mediante una batería 6F22 (no suministrada).
- (En modelos distintos al norteamericano, el suministro de energía es solamente para el reloj).

Colocación de la pila

Para mantener en hora el reloj, la Dream Machine necesita una pila 6F22 (no suministrada), además de la corriente de la red. La pila mantendrá el reloj en funcionamiento en el caso de producirse un corte del suministro eléctrico. Antes de ajustar la hora de la Dream Machine, abra la tapa de la base de la unidad, coloque la pila con la polaridad correcta y después cierre la tapa. Después de un corte del suministro eléctrico, es posible que la visualización de la hora no sea siempre correcta (puede haberse adelantado o atrasado 10 minutos por hora).

Cuándo reemplazar la pila
Para comprobar el estado de la pila, desenchufe el cable de alimentación de la toma de la red y vuelva a enchufarlo después de unos minutos. Si la visualización de la hora es incorrecta, reemplace la pila por otra nueva.

Instalación de la base de soporte (Consulte la fig. A)

Ajuste del reloj

Para controlar la visibilidad del visualizador, ajuste BRIGHTNESS a HIGH o LOW de acuerdo con sus gustos.

- Enchufe la unidad. En el visualizador parpadeará "AM 12:00" o "0:00".
- Ponga el selector ALARM TIME/CLOCK SET en CLOCK.
- Pulse FAST+, FAST- o + para ajustar la hora. Cuando pulse FAST+, la hora avanzará rápidamente. Cuando pulse FAST-, la hora retrocederá rápidamente. Cuando pulse +, la hora avanzará en pasos de un minuto.
- Ponga el selector ALARM TIME/CLOCK SET en HOLD. Cértese de que el selector ALARM TIME/ CLOCK SET esté en HOLD. Cuando esté en HOLD, no podrá ver la etiqueta roja que se encuentra debajo. De lo contrario, la hora visualizada cambiaría si pulsase FAST+, FAST-, o +.

El sistema del reloj varía según el modelo. Sistema de 12 horas: *AM 12:00* = medianoche Sistema de 24 horas: "0:00" = medianoche

Para hacer que se visualicen los minutos y los segundos, pulse SNOOZE.

Por ejemplo: Cuando la hora actual sea 7:15:10, la visualización cambiará a:

7:15 → 5:10

Digito de las unidades Dígitos de los segundos

La visualización volverá a la de la hora actual cuando suelte SNOOZE. Para ajustar la hora actual exactamente al segundo, pulse brevemente + al oír una señal horaria.

Funcionamiento de la radio

- Pulse RADIO ON para encender la radio y ajustar VOL (volumen).
- Seleccione FM, AM (MW), o LW y sintonice una emisora con TUNING.

Para apagar la radio Pulse ALARM RESET•RADIO OFF.

Mejora de la recepción

FM: Extienda completamente la antena monofilar de FM para mejorar la recepción. AM (MW)/LW: Gire horizontalmente la unidad para la óptima recepción. La unidad incorpora una antena de barra de ferrita.

Ajuste del despertador

Esta unidad dispone de 3 modos de despertador. RADIO, BUZZER, y RADIO+BUZZER. Antes de programar el despertador, cerciórese de ajustar el reloj (consulte "Ajuste del reloj").

Para programar el despertador con la radio, sintonice en primer lugar una emisora y ajuste el volumen.

- Ponga el selector ALARM TIME/CLOCK SET en RADIO o BUZZER. Cuando pulse FAST+, la hora avanzará rápidamente. Cuando pulse FAST-, la hora retrocederá rápidamente. Cuando pulse +, la hora avanzará en pasos de un minuto.
- Ponga el selector ALARM TIME/CLOCK SET en HOLD. Cértese de que el selector ALARM TIME/ CLOCK SET esté en HOLD después de haber ajustado el reloj, cuando este en HOLD, no podrá ver la etiqueta roja que se encuentra debajo.
- Ponga el selector ALARM MODE en RADIO, BUZZER, y RADIO+BUZZER. Se encenderá el indicador ALARM RADIO o ALARM BUZZER. Cuando haya programado ambas horas de alarma, se encenderán los dos indicadores, ALARM RADIO y ALARM BUZZER.

El despertador se activará a la hora programada y se desactivará automáticamente después de unos 59 minutos.

Si ha programado la misma hora para RADIO y BUZZER, RADIO tendrá prioridad.

Para comprobar la configuración de la alarma Ajuste el interruptor ALARM TIME/CLOCK SET en RADIO o en BUZZER.

Para dormir algunos minutos más
Pulse SNOOZE. Se apaga la radio o el pitido pero se activa de nuevo automáticamente transcurridos unos 6 minutos. Puede repetir este proceso tantas veces como dese.

Para silenciar la alarma
Pulse ALARM RESET•RADIO OFF para apagar la alarma. La alarma se activará de nuevo a la misma hora el día siguiente.

Para desactivar la alarma
Coloque el interruptor ALARM MODE en OFF. Los indicadores ALARM RADIO, ALARM BUZZER o ambos se apagarán.

Para ajustar el nivel de alarma (BUZZER VOLUME)
Ajuste el volumen de la alarma al ajustar BUZZER VOLUME en ⦿ (bajo), ⦿ (normal) o ⦿ (alto).

Nota

Si selecciona el modo RADIO+BUZZER, programa la alarma de BUZZER a una hora anterior a la de la alarma de RADIO, y después utiliza el botón SNOOZE para desactivar el pitido, la radio no sonará aunque llegue la hora de alarma de RADIO durante el periodo para dormir; solamente sonará cuando finalice tal periodo.

Ajuste del temporizador de apagado

Disfrute durmiéndose con la radio utilizando el temporizador de apagado incorporado.

Pulse SLEEP.

La alimentación de la radio se conectará. Podrá programar el temporizador de apagado para intervalos de hasta 59 minutos. Si mantiene pulsado SLEEP, el tiempo disminuirá en pasos de un minuto. La radio sonará durante el tiempo programado y después se desconectará.

Si pulsado FAST+ o FAST- manteniendo mientras pulsa también SLEEP, el tiempo cambiará rápidamente. Si pulsa + manteniendo presionado SLEEP, el tiempo se incrementará en pasos de un minuto. La radio sonará durante el tiempo programado y después se desconectará.

Para apagar la radio antes de la hora establecida Pulse ALARM RESET•RADIO OFF.

Precauciones

- Alimente la unidad con las fuentes de energía indicadas en "Especificaciones".
- La placa de características que indica el voltaje de funcionamiento, etc. está ubicada en la parte posterior de la unidad.
- Para desconectar el cable de alimentación (de la red), tire del enchufe, no del propio cable.
- La unidad no se desconectará de la fuente de CA (red) mientras permanezca enchufada en una toma de la misma, incluso aunque desconecte su alimentación.
- No deje la unidad en un lugar cercano a una fuente térmica, como un radiador, o un conducto de ventilación, ni donde pueda ejercer sometida a la luz solar directa, polvo excesivo, vibraciones, o golpes.
- Para evitar el recalentamiento interno, ventile adecuadamente la unidad. No la coloque sobre una superficie (alfombras, mantas, etc.) ni cerca de materiales (cortinas, etc) que puedan bloquear los orificios de ventilación.
- Si dentro de la unidad cabe algún objeto sólido o líquido, desconecte el cable de alimentación de CA y haga que la revise personal cualificado antes de seguir utilizándola.
- Para limpiar el exterior, utilice un paño suave humedecido en una solución poco concentrada de detergente.

Advertencia sobre la pila
Cuando vaya a dejar desenchufada la unidad durante mucho tiempo, extraiga la pila para evitar su descarga y el daño que podría ocasionar el derrame del electrolito de la misma.

Si tiene alguna pregunta o problema en relación con esta unidad, póngase en contacto con su proveedor Sony.

Especificaciones

Visualización de la hora
América del Norte y América del Sur, Australia y Reino Unido: sistema de 12 horas
Otros países: sistema de 24 horas
Gama de frecuencias

Banda	ICF-C490	ICF-C490L
Norte y Sudamérica	FM 87,5-108 MHz	–
	AM 530-1 710 kHz	–
Otros países	FM 87,5-108 MHz	87,5-108 MHz
	AM (MW) 530-1 710 kHz	530-1 710 kHz
	LW –	153-255 kHz

Altavoz
Aprox. 6,6 cm de diá. 8 Ω
Salida de potencia 120 mW (al 10 % de distorsión armónica)
Alimentación
América del Norte y América del Sur: 120 V CA, 60 Hz
Australia: 240 V CA, 50 Hz
Otros países: 220-230 V CA, 50 Hz
Para la alimentación de reserva: 9 V cc, una pila 6F22

Duración de la pila
Aprox. 9 horas (respaldo del reloj y el despertador) mediante una pila Sony 006P (6F22) (Modelo para América del Norte y América del Sur)
Aprox. 20 horas (respaldo del reloj) mediante una pila Sony 006P (6F22) (modelo para otros países)
Dimensiones
Aprox. 200 × 94 × 113 mm (an./al./prf) no se incluyen partes salientes y controles Masa
Aprox. 645 g excluyendo la pila
Modelo para o Reino Unido (ICF-C490L): Aprox. 660 g, excluyendo la pila

Diseño y especificaciones sujetos a cambio sin previo aviso.
Nota
Si selecciona el modo RADIO+BUZZER, programa la alarma de BUZZER a una hora anterior a la de la alarma de RADIO, y después utiliza el botón SNOOZE para desactivar el pitido, la radio no sonará aunque llegue la hora de alarma de RADIO durante el periodo de snooze; o besouro só se ouve depois de terminar o periodo de snooze.

Ciclo de 12 horas varía de acuerdo con el modelo adquirido.
Ciclo de 12 horas: <AM 12:00 = meia-noite
Ciclo de 24 horas: <0:00 = meia-noite

AVISO

Para evitar o risco de incêndios ou choques elétricos, não exponha este aparelho a chuva ou humidade.

Para evitar descargas eléctricas, não abra a caixa do aparelho. Solicite assistência técnica somente a pessoal qualificado. Não instale o aparelho num espaço fechado, como uma estante ou um armário embutido. Para evitar riscos de incêndio ou choque eléctrico não coloque objectos com líquidos, como jarras, em cima do aparelho.

Preliminares

Antes de começar Obrigado por ter escolhido a Dream Machine da Sony! Esta máquina oferece-lhe um desempenho fiável e muitas horas de agradável audição. Antes de utilizar a Dream Machine, leia atentamente estas instruções e guarde-as para consulta futura.

Estas instruções abrangem dois modelos: ICF-C490 e ICF-C490L. Segue-se a banda de cada modelo e a área onde cada um está disponível

América do Norte ICF-C490 FM/AM e do Sul ICF-C490 FM/AM
Outros países ICF-C490L FM/MW/LW

Características

- LED verde, grande, fácil de ver
- Controlo Vol. do alarme (Alto/Normal/Silencioso)
- Regulador do ângulo de visualização
- Alarme duplo
- Indicador de alarme fácil de ver
- Acerto da hora para a frente/ para trás
- Controlo da luminosidade (Alta, Baixa)
- Segurança total de dados para salvaguardar o funcionamento do relógio e do alarme (rádio e besouro), durante um corte de energia, com uma pilha 6F22 (não fornecida) instalada (nos outros modelos que não o norte-americano, a segurança de dados destina-se apenas ao relógio).

Inserção da pila

Para garantir a manutenção da informação precisa da hora, a sua Máquina de Somos requer uma pila 6F22 (não fornecida), em adição à tensão da rede eléctrica. A pila mantém em funcionamento na eventualidade de uma interrupção no fornecimento de alimentação. Antes de efectuar o acerto da hora na sua Máquina de Somos, abra a tampa na base do aparelho, insira a pila no compartimento observando a correspondência correcta dos polos e a seguir feche a tampa.

Após uma interrupção da alimentação, a hora em indicação poderá não estar sempre correcta (poderá adiantar ou atrasar cerca de 10 minutos por hora).

Cuando substituir a pila
Para verificar o estado da pila, desligue o cabo de alimentação da tomada da rede e ligue-o novamente após alguns minutos. Caso a hora indicada esteja incorrecta, substitua a pila por uma nova.

Instalar a base (Veja Fig. A)

Levante a base na parte inferior.

Acerto do relógio

Para controlar a visibilidade do mostrador, regule BRIGHTNESS no mostrador para HIGH ou LOW de acordo com a sua preferência.

- Ligue o rádio relógio. A indicação «AM 12:00» ou «0:00» pisca no visor.
- Regule o interruptor ALARM TIME/ CLOCK SET para CLOCK.
- Carregue em FAST+, FAST- ou + para acertar a hora. Ao carregar em FAST-, os dígitos de hora são aumentados rapidamente. Ao carregar em FAST+, os dígitos de hora são diminuídos rapidamente.
- Regule o interruptor ALARM TIME/ CLOCK SET para HOLD. Verifique se o interruptor ALARM TIME/ CLOCK SET está regulado para HOLD depois de acertar o relógio. Se não estiver, não consegue ver a etiqueta vermelha que se encontra por baixo. Caso contrário, a hora indicada pode ser alterada se, acidentalmente, carregar em FAST+, FAST- ou +.

Para mostrar os dígitos dos minutos e segundos, carregue na tecla SNOOZE.

Exemplo: Quando a hora corrente for 7:15:10, a indicação será:

7:15 → 5:10

Parte unitária dos dígitos dos minutos Dígitos dos segundos

A indicação retorna à hora corrente quando a tecla SNOOZE for liberada. Para acertar a hora com precisão de segundos, carregue em + brevemente com o sinal de hora.

Funcionamento do rádio

- Carregue em RADIO ON para ligar o rádio e regular o VOL (Volume).
- Seleccione FM, AM (MW) ou LW e sintonize numa estação com TUNING.

Para desligar o rádio Carregue em ALARM RESET•RADIO OFF.

Para desligar o rádio Carregue em ALARM RESET•RADIO OFF.

Melhorar a recepção

FM: Estire a antena Filiforme FM completamente para aprimorar a recepção. AM (MW)/LW: Gire o aparelho na horizontal de modo a obter uma óptima recepção. Uma antena de barra de ferrite está incorporada ao aparelho.

Ajuste do alarme

Este rádio vem equipado com 3 modos de alarme: RADIO, BUZZER e RADIO+BUZZER. Antes de ajustar o alarme, certifique-se de ter acertado o relógio (veja «Acerto do relógio»).

Para ajustar o alarme por rádio, primeiro sintonize uma estação e regule o volume.

- Regule o interruptor ALARM TIME/ CLOCK SET para RADIO ou BUZZER. Quando pulse FAST+, FAST- ou + para seleccionar a hora desejada. Quando pulse FAST+, as horas aumentam rapidamente. Quando pulse FAST-, as horas diminuem rapidamente. Quando pulse +, as horas aumentam em passos de 1 minuto.
- Regule o interruptor ALARM TIME/ CLOCK SET para HOLD. Verifique se o interruptor ALARM TIME/ CLOCK SET está regulado para HOLD depois de acertar o relógio. Se não estiver, não consegue ver a etiqueta vermelha que se encontra por baixo.
- Ajuste o interruptor ALARM MODE para RADIO, BUZZER ou RADIO+BUZZER. O indicador ALARM RADIO ou ALARM BUZZER acender-se-á. Quando acertar as horas de alarme de ambos, ambos os indicadores, ALARM RADIO e ALARM BUZZER se acendem.

O alarme soa à hora programada e desliga-se automaticamente após 59 minutos. Para regular RADIO e BUZZER para uma mesma hora de activação, RADIO terá prioridade.

Para verificar a programação do alarme Coloque o selector ALARM TIME/CLOCK SET na posição RADIO ou BUZZER.

Para dormir mais alguns minutos
Carregue em SNOOZE. O rádio ou o buzzer desligam-se, mas voltam a tocar automaticamente cerca de 6 minutos depois. Pode repetir este processo as vezes que quiser.

Para parar o alarme
Carregue em ALARM RESET•RADIO OFF para desligar o alarme. O alarme volta a tocar no dia seguinte à mesma hora.

Para desactivar o alarme
Regule o selector ALARM MODE para OFF. Desliga os indicadores de ALARM RADIO ou de ALARM BUZZER ou ambos.

Para regular o nível do alarme (BUZZER VOLUME)
Ajuste a intensidade do alarme regulando BUZZER VOLUME para ⦿ (Silencioso), ⦿ (Normal) ou ⦿ (Alto).

Nota

Se seleccionar o modo RADIO+BUZZER, programe a hora do alarme de BUZZER para mais cedo do que a hora do alarme de RADIO e depois desligue o besouro com a tecla SNOOZE; o rádio não se liga, mesmo que chegue a hora do alarme de RADIO durante o período de snooze; o besouro só se ouve depois de terminar o período de snooze.

Programar o temporizador Sleep (Adormecer)

Pode adormecer ao som do rádio, utilizando o temporizador Sleep incorporado.

Carregue em SLEEP.

O rádio liga-se. Pode programar o temporizador Sleep para períodos com um máximo de 59 minutos. Se carregar sem soltar SLEEP, diminuirá as horas em passos de 1 minuto.

Se carregar em FAST+ ou FAST-, mantendo carregada a tecla SLEEP, as horas mudam rapidamente. Se carregar em +, mantendo carregada a tecla SLEEP, as horas aumentam em passos de 1 minuto. O rádio funciona durante o tempo programado e depois desliga-se.

Para desligar o rádio antes da hora programada Carregue em ALARM RESET•RADIO OFF.

Precauções

- Faça funcionar o aparelho com as fontes de alimentação especificadas em «Especificações».
- A placa de identificação que indica a tensão de funcionamento, etc. encontra-se na parte posterior do aparelho.
- Para desligar o cabo de alimentação CA (rede CA), puxe-o para fora segurando-o pela ficha, não pelo fio da ficha.
- Mesmo que o interruptor de alimentação desactivado, o aparelho não fica desligado da tensão eléctrica, enquanto permanecer ligado a uma tomada da rede.
- Não deite o aparelho em locais próximos de fonte térmica, como um radiador, ou conduzda de ar, nem em locais sujeitos à luz solar directa, poeira excessiva, vibrações mecánicas ou choques.
- Proporcione uma circulação de ar adequada para evitar o sobreaquecimento interno. Não coloque o aparelho sobre uma superfície (tapete, cobertor, etc.) ou perto de materiais (cortinas) que possam bloquear os orifícios de ventilação.
- Se algum objecto sólido ou líquido cair dentro do aparelho, este deve ser desligado da tomada local e inspecionado por pessoal qualificado antes de voltar a ser utilizado.
- Limpe a parte externa do aparelho com um pano macio levemente humedecido numa solução de detergente suave.

Advertência acerca da pila
Se vai deixar o aparelho desligado da rede por um longo período, retire a pila a fim de evitar o desgaste desnecessário da sua carga e avarias no aparelho decorrentes de fuga do electrolito da pila.

Se tiver dúvidas ou surgirem problemas relativos a este aparelho, consulte o seu agente Sony mais próximo.

Especificações

Indicação da hora
América do Norte e do Sul, Austrália e Reino Unido: ciclo de 12 horas
Outros países: ciclo de 24 horas
Gama de frequências

Banda	ICF-C490	ICF-C490L
Norte y Sudamérica	FM 87,5-108 MHz	–
	AM 530-1 710 kHz	–
Otros países	FM 87,5-108 MHz	87,5-108 MHz
	AM (MW) 530-1 710 kHz	530-1 710 kHz
	LW –	153-255 kHz

Altifaltante
Aprox. 6,6 cm de diám. 8 Ω
Saída de potência 120 mW (a 10 % de distorção harmónica)
Alimentação
América del Norte e do Sul: 120 V CA, 60 Hz
Australia: 240 V CA, 50 Hz
Outros países: 220-230 V CA, 50 Hz
Para a função de auto-alimentação auxiliar: 9 V cc, com uma pila 6F22

Duração da pila
Aprox. 9 horas (reserva para relógio e alarme), com a pila Sony 006P (6F22) (modelo da América do Norte e do Sul)
Aprox. 20 horas (reserva para relógio), com a pila Sony 006P (6F22) (Outros modelos)
Dimensiones
Aprox. 200 × 94 × 113 mm (l./a./p), não estão incl. os comandos nem as partes salientes Peso
Aprox. 645 g, não incluindo a pila
Modelo para o Reino Unido (ICF-C490L): Aprox. 660 g, não incluindo a pila

Design e especificações sujeitos a alterações sem aviso prévio.
Nota
Se seleccionar o modo RADIO+BUZZER, programe a hora do alarme de BUZZER para mais cedo do que a hora do alarme de RADIO e depois desligue o besouro com a tecla SNOOZE; o rádio não se liga, mesmo que chegue a hora do alarme de RADIO durante o período de snooze; o besouro só se ouve depois de terminar o período de snooze.

Svenska

VARNING

Usats inte apparaten for regn eller fukt for att undvika riskerna for brand eller elektriska stotar.

Öppna inte hölet. Det kan resultera i elektriska stötar. Överlat allt underhållsarbete till fackkuniga tekniker. Placera inte radion där det är för trångt. T.ex. i en bänkhylla eller i en inbyggdskåp. Undvik risk för brand och elskador genom att inte placera vätskefyllda föremål på radion. T.ex. vaser och liknande.

Innan klockradion tas i bruk

Tack för att du valde Sonys Dream Machine! Denna klockradio är en pålitlig klockradio som du kan njuta av i aratal. Läs noga igenom bruksanvisningen för att lära känna klockradion och dess användning. Spara bruksanvisning

Denna bruksanvisning beskriver två olika modeller, ICF-C490 och ICF-C490L. Nedanstående tabell anger vilka vägångder och försäljningsländer som gäller för de båda modellerna.

Nord- och Sydamerika ICF-C490 FM/AM
Syeridrika ICF-C490L FM/AM
Övriga länder ICF-C490 FM/MW/LW

Egenskaper

- Stor grön lysdiod.
- Volymkontroll för alarmet (högt/normalt/tyst)
- Inställning av teckenfönstrets vinkel
- Dubbel lärm
- Val synlig indikator för larmet
- Tidsinställning (framat/bakåt)
- Ljusstyrkekontroll (hög, låg)
- Fullständig backupsystem med ett installerat 6F22-batteri (medföljer ej) som gör att klockan och larmet (radio och summer) fungerar även om det blir ett strömbrott. (För andra modeller än modellen för Nordamerika gäller backupsystem bara klockan).

Batteriets isättning

Stodbatteriet 6F22 (tillval) måste sättas i för att driva klockan under ett strömbrott, trots att själva klockradion drivs nätansluten. Före tids/datuminställning: öppna locket till batterifacket på undersidan och sätt i batteriet med polerna vända åt korrekt hall. Stäng locket. Det kan hända efter ett strömbrott att klockan, som visas i teckenfönstret, inte är korrekt (klockan kan gå före eller efter med ca. 10 minuter/l).

När ska batteriet bytas ut mot ett nytt?
Kontroll av batterikapacitet: dra ut stickkontakten ur vägguttaget, vänta i några minuter och anslut därefter stickkontakten igen. Byt ut batteriet mot ett nytt när det blir två visade i teckenfönstret.

